



Совет Безопасности

Distr.
GENERAL

S/1995/1012
7 December 1995
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

ДОКЛАД ГЕНЕРАЛЬНОГО СЕКРЕТАРЯ О КОНТРОЛЬНОЙ МИССИИ ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ В АНГОЛЕ (КМООНА III)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. Настоящий доклад представляется во исполнение пункта 21 резолюции 1008 (1995) Совета Безопасности от 7 августа 1995 года, в котором Совет, в частности, одобрил мое намерение представлять каждые два месяца всеобъемлющий доклад о КМООНА III. Он охватывает основные события со времени представления моего доклада от 4 октября 1995 года (S/1995/842).

II. ПОЛИТИЧЕСКИЕ АСПЕКТЫ

2. Президент Жозе Эдуарду душ Сантуш и Председатель Национального союза за полную независимость Анголы (УНИТА) г-н Жонас Савимби провели встречи во Франсвилле (Габон) 10 августа и в Брюсселе 25 сентября 1995 года. Ожидалось, что эти встречи будут благоприятствовать созданию обстановки взаимного доверия между правительством и УНИТА и способствовать расширению контактов между должностными лицами обеих сторон. Однако инцидент, связанный с обстрелом 14 октября резиденции начальника штаба УНИТА в Луанде генерала Арлинду Ченда Пена "Бен-Бен", в ходе которого был ранен один из его телохранителей, серьезным образом сказался на развитии отношений. УНИТА расценил этот инцидент в качестве покушения на жизнь его начальника штаба, который вскоре после этого выехал в Баилундо. Военные переговоры между правительством и УНИТА о полной интеграции войск УНИТА в Ангольские вооруженные силы (АВС) и завершении формирования совместной армии были прерваны, так же, как и ряд других мероприятий. Это привело к досадной задержке в осуществлении мирного процесса до тех пор, пока генерал "Бен-Бен" не возвратился в Луанду 13 ноября.

3. В течение этого периода мой Специальный представитель г-н Алиун Блонден Бей неоднократно проводил встречи с президентом душ Сантушем и г-ном Савимби, пытаясь убедить их в необходимости возобновления обсуждения военных и других нерешенных вопросов. Между тем представители ряда государств-членов настоятельно призывали

стороны вновь приступить к осуществлению Лусакского протокола 1/, в том числе г-н Джордж Муз, помощник государственного секретаря Соединенных Штатов по Африке, который в ноябре провел переговоры как с президентом душ Сантушем, так и с г-ном Савимби. Я лично встретился с президентом в ходе празднования пятидесятой годовщины Организации Объединенных Наций и указал ему на необходимость ускорения мирного процесса. Я также подчеркнул связь между поддержкой, которую международное сообщество желает оказать Анголе, и прогрессом в деле осуществления Лусакского протокола.

4. 9 ноября старшие правительственные должностные лица посетили Баилундо. После этого визита генерал "Бен-Бен" 13 ноября возвратился в Луанду и правительство и УНИТА опубликовали совместное коммюнике (S/1995/991, приложение), в котором они вновь подтвердили свою приверженность Лусакскому протоколу и свою готовность сотрудничать в дальнейшем осуществлении мирного процесса. За этим позитивным шагом 20 ноября последовали первые передвижения войск УНИТА в районы расквартирования, о чем говорится в пункте 18 ниже.

5. Члены Совместной комиссии - главного органа, которому поручено осуществление Лусакского протокола, - продолжали регулярно проводить встречи под председательством моего Специального представителя. В ходе специального заседания, состоявшегося 16 октября 1995 года, руководители Постоянного совета католических епископов Анголы выразили серьезную озабоченность по поводу определенных событий, которые тормозят мирный процесс. В Совместной комиссии также поднимался вопрос о репатриации наемников, и обе стороны изложили свои соответствующие позиции. Комиссия постановила продолжать заниматься этим вопросом, а мой Специальный представитель по-прежнему призывает правительства и УНИТА продемонстрировать добрую волю в поисках общей позиции по данному вопросу.

6. Несмотря на усилия Совместной комиссии и Международного комитета Красного Креста (МККК), дальнейшего прогресса в отношении освобождения пленных добиться не удалось. Мой Специальный представитель настоятельно призвал УНИТА, который освободил до настоящего времени лишь 20 пленных, в то время как правительство освободило 210 человек, в срочном порядке уделить внимание этому важному гуманитарному вопросу. К нему нельзя подходить, руководствуясь принципом взаимности, поскольку Лусакский протокол предусматривает освобождение пленных, а не их обмен на взаимной основе.

7. Задержки в области создания независимой радиостанции КМООНА III неоднократно обсуждались с правительством Анголы. Хотя ангольское радио и телевидение предоставляет КМООНА III дополнительное время в эфире, до настоящего времени от правительства не получено положительного ответа в отношении создания собственной радиостанции Организации Объединенных Наций, и со времени представления моего последнего доклада Совету положение по существу не изменилось.

III. ВОЕННЫЕ АСПЕКТЫ

A. Развертывание и численность КМООНА III

8. Полное развертывание военного компонента КМООНА III близится к завершению. По состоянию на 30 ноября 1995 года численность КМООНА III достигла 6184 военнослужащих

1/ S/1994/1441, приложение.

всех должностей и званий, включая 331 военного наблюдателя, которые были размещены в более чем 60 пунктах по всей территории Анголы (см. приложение I). После обеспечения надлежащей материально-технической поддержки будут задействованы пять дополнительных пунктов.

9. Пять из шести ожидаемых пехотных батальонов (из Бразилии, Индии, Уругвая, Румынии и Зимбабве), а также многочисленные вспомогательные подразделения были развернуты в пяти из шести районов операций в Анголе. Присутствие войск уже оказало позитивное воздействие на общую военную ситуацию в стране, несмотря на вызывающие беспокойство задержки в процессе расквартирования. Должны еще прибыть пехотные подразделения из Аргентины и Замбии (по 300 человек каждое) и Намибии (200 человек), остальные подразделения португальской роты МТО и мостовая рота, недавно предложенная Украиной. Планируется, что все вышеуказанные подразделения придут в Анголу в течение нескольких следующих недель. Вместе с тем было принято решение об отмене развертывания небольшого морского подразделения, поскольку его услуги более не считаются необходимыми.

10. Развертывание войск Организации Объединенных Наций в восточных районах страны было затруднено в связи с заминированными дорогами и разрушенными мостами (см. пункт 42 ниже), а также проблемами с доставкой грузов для КМООНА III по воздуху, вызванными нынешними финансовыми ограничениями. Было принято решение уделить первоочередное внимание развертыванию меньших по численному составу подразделений войск Организации Объединенных Наций в районах, где будут расквартированы силы УНИТА.

В. Соблюдение прекращения огня

11. Военная обстановка остается спокойной в большинстве районов. Количество нарушений прекращения огня составило 77 в октябре и 71 в ноябре. Попытки КМООНА III расследовать эти инциденты часто затруднялись задержками с представлением донесений, неполной информацией, недоступностью некоторых районов и отсутствием необходимого содействия ангольской стороны. С 1 октября 1995 года КМООНА III расследовала 201 сообщение о предполагаемых нарушениях, 31 из которых было подтверждено и приписано АВС, а 38 - УНИТА; 96 сообщений о нарушениях по-прежнему расследуются; а расследование в отношении остальных сообщений не удалось провести по различным причинам.

12. КМООНА III продолжает наблюдать за военной обстановкой и урегулировать отдельные инциденты, большинство из которых связано с мелкомасштабными нападениями, засадами и грабежами. Во многих районах правительственные войска и войска УНИТА по-прежнему расположены очень близко друг к другу, и проводимое ими агрессивное патрулирование подрывает попытки создать атмосферу доверия, необходимую для процесса расквартирования. Обстановка была особенно напряженной в провинциях Уиже, Кабинда, Северная Лунда и Южная Лунда, где имели место широкомасштабные передвижения войск. Имелись признаки того, что правительство готовило военные операции против бандформирований и лиц, ведущих незаконную добычу полезных ископаемых в Северной и Южной Лунде, однако последующие сообщения свидетельствуют о том, что потенциально дестабилизирующие операции были отменены или по крайней мере отложены.

13. В то же время я вынужден с сожалением сообщить о том, что в провинциях Уиже и Бенгела была развернута пропагандистская кампания против КМООНА III, по всей видимости, при поощрении или по крайней мере с молчаливого согласия обеих сторон. Перед региональной штаб-квартирой КМООНА III в Уиже были проведены враждебные демонстрации, а в передаче, переданной контролируемой правительством радиостанцией, к жителям провинции был обращен призыв "готовиться к войне" с КМООНА III. В ходе отдельных инцидентов, имевших место 24

и 25 октября, члены УНИТА блокировали движение автоколонн КМООНА III и Группы по координации гуманитарной помощи Организации Объединенных Наций (ГКПП) и подвергли водителей различным издевательствам. Мой Специальный представитель заявил сторонам, в том числе на самом высоком уровне, протест в связи с этими действиями; обе стороны дали заверения в том, что такие инциденты не повторятся. Увеличение числа актов бандитизма также представляет собой серьезную угрозу мирному процессу, а также безопасности персонала Организации Объединенных Наций и другого международного персонала в Анголе. Кроме того, нападение 11 ноября неизвестных элементов на опорный пункт КМООНА III в Кабинде, в результате которого один из гражданских полицейских наблюдателей Организации Объединенных Наций был серьезно ранен, подчеркивает необходимость того, чтобы обе стороны выполняли свое обязательство надлежащим образом обеспечивать безопасность всех сотрудников КМООНА III.

C. Формирование национальных вооруженных сил и связанные с этим вопросы

14. 17 ноября 1995 года после возвращения в Луанду военной делегации УНИТА, возглавляемой генералом "Бен-Беном", возобновились переговоры о завершении процесса формирования АВС. Это является одним из ключевых вопросов. Если незамедлительно не будет достигнута справедливая и реально осуществимая договоренность, то это может негативно повлиять на многие элементы мирного процесса, включая процесс расквартирования. Одновременно с этим правительство должно проделать подготовительную работу с целью осуществления этого жизненно важного аспекта Лусакского протокола, который вместе с программами демобилизации и реинтеграции потребует значительных финансовых и иных ресурсов. Основная ответственность за создание объединенной армии лежит на правительстве, однако двусторонняя помощь могла бы способствовать обеспечению успеха в решении этой сложной задачи. Мой Специальный представитель обратился к государствам-членам с призывом вносить взносы на эти цели.

15. Правительству и УНИТА неоднократно предлагалось предоставить Организации Объединенных Наций информацию о численности и месторасположении их сил и вооружениях. Эти данные необходимо будет подвергнуть проверке, когда войска начнут занимать районы расквартирования, казармы или районы сосредоточения в соответствии с Лусакским протоколом. Хотя обе стороны недавно предоставили КМООНА III некоторую информацию, они не предоставили все требуемые данные. Кроме того, УНИТА не открыл при региональной штаб-квартире КМООНА III свое отделение связи, что должно было быть сделано уже давно, но что может быть сделано, если правительство предоставит персоналу УНИТА помещения, обеспечит их безопасность и окажет ему другую поддержку.

D. Процесс расквартирования

16. Рекогносцировка 15 районов расквартирования войск УНИТА была завершена некоторое время назад, и все места, за исключением одного, одобрены сторонами. Несмотря на серьезнейшие трудности, связанные с материально-техническим обеспечением, в проведении строительных работ в некоторых районах расквартирования уже достигнут некоторый прогресс. Полностью завершено создание двух районов в Вила-Нова и Лондьюмбали в центральном регионе и создана основная инфраструктура в районах расквартирования в Негаге и Кибаша в северном регионе. В соответствии с договоренностью, ранее достигнутой между правительством и УНИТА, принят поэтапный подход к расквартированию. В шести дополнительных районах сбора войск начались строительные работы. Однако вопреки договоренностям, ранее достигнутым с УНИТА, строительные работы осуществляются в основном силами КМООНА III, в частности ее военным компонентом.

17. Все соответствующие подготовительные работы, связанные с процессом расквартирования, осуществляются в тесном сотрудничестве с ГКПП, включая заблаговременный завоз продовольствия и медикаментов, установку компьютерного оборудования для регистрации комбатантов и их оружия и развертывание персонала Организации Объединенных Наций и вспомогательного персонала неправительственных организаций (НПО). Важными элементами процесса расквартирования являются снабжение членов семей, которые будут сопровождать солдат УНИТА в районы сбора, водой и другими основными предметами, выдача аптек и подготовка к осуществлению программ реинтеграции. На осуществление этих мероприятий запрашиваются добровольные взносы. Хотя сообщество доноров уже откликнулось на призывы моего Специального представителя щедрыми взносами, срочно требуется дополнительная помощь.

18. 20 ноября, когда исполнилась первая годовщина подписания Лусакского протокола, наконец начался процесс расквартирования сил УНИТА в Вила-Нова, провинция Уамбо. На этом мероприятии присутствовал мой Специальный представитель и делегации, участвующие в работе Совместной комиссии. В силу как политических, так и материально-технических проблем этот процесс начался почти на год позже намеченного срока и осуществляется крайне медленно; к 1 декабря 1995 года численность тех, кто, по поступившим сообщениям, собрался в районе сбора в Вила-Нова, составляла лишь 363 человека, при этом правительство пожаловалось на то, что это были "солдаты-мальчишки" с неисправным оружием. Эти тревожные факты напоминают практику, к которой прибегали обе стороны при выполнении Бисесских соглашений в 1991-1992 годах. Сдав свое оружие, экс-комбатанты проходят регистрацию с помощью компьютеризированной системы, после чего им выдаются удостоверения личности и гигиенические пакеты. Введена система еженедельного распределения продовольствия. Хотя была достигнута договоренность о том, что в Вила-Нова будет расквартироваться в среднем 150 солдат в день, до достижения этой цели пока далеко. Правительство наконец предоставило КМООНА III информацию о районах в провинциях Уамбу и Уижи, в которые будут отведены силы АВС. В соответствии с Лусакским протоколом этот процесс должен быть осуществлен своевременно и полностью проконтролирован Организацией Объединенных Наций.

Е. Разминирование

19. Наличие большого количества неразорвавшихся мин все еще серьезно влияет на проведение всех операций Организации Объединенных Наций в Анголе. В этой связи по-прежнему необходимо координировать усилия КМООНА III, ГКПП, международных НПО, правительства и УНИТА, и в этом отношении определенный прогресс уже достигнут.

20. С помощью некоторых НПО КМООНА III осуществляет мероприятия по разминированию в районах расквартирования, вдоль подъездных дорог и вокруг мостов, которые подлежат восстановлению. Масштабы совместных операций правительства/УНИТА по разминированию до сих пор носят ограниченный характер в основном в силу сохраняющегося недоверия между двумя сторонами. Однако совместные мероприятия, осуществленные в провинции Квандо-Кубанго, уже привели к открытию некоторых важных дорог. После некоторой задержки правительство разрешило одной южноафриканской компании по разминированию, работающей по контракту Организации Объединенных Наций, приступить к операциям. Германия предоставила услуги нескольких экспертов для оказания помощи в обеспечении контроля качества в рамках этого контракта, а Соединенные Штаты в декабре начнут поставлять мостостроительное оборудование. Это абсолютно необходимо для проведения не только операций КМООНА III, но и будущих работ по восстановлению дорог в Анголе.

21. За последнее время было несколько несчастных случаев, связанных со взрывами мин в провинциях Бенгела, Уамбо, Маланже и Северная Лунда на дорогах, которые уже использовались в течение нескольких месяцев. Нельзя исключать вероятность того, что в некоторых районах устанавливаются новые мины, хотя разминирование, осуществленное до открытия многих подъездных дорог, не носило систематический характер. В этой связи Совместная комиссия настоятельно призывает правительства повторить операции по разминированию на некоторых из этих дорог.

22. Между тем Саперная школа, открытая центральным бюро по разминированию ГКПП, готова принять первую группу из 112 ангольских слушателей. Учебные курсы будут проводить военные эксперты, предоставленные КМООНА III и донорами. Центральное бюро по разминированию также сотрудничает с Ангольским национальным институтом по ликвидации взрывных устройств в организации совместной подготовки примерно 250 местных саперов, набранных из числа бывших ангольских солдат. Институт организовал курс по повышению информированности о минах для национальных НПО, в рамках которого пока подготовлено 100 человек, в то время как международные НПО, специализирующиеся в проведении мероприятий по разминированию, провели аналогичные программы в некоторых из наиболее серьезно пострадавших районов.

IV. АСПЕКТЫ, СВЯЗАННЫЕ С ПОЛИЦИЕЙ И ПРАВАМИ ЧЕЛОВЕКА

23. По состоянию на 30 ноября 1995 года число гражданских полицейских наблюдателей (СИВПОЛ), действовавших в составе КМООНА III, достигло 253 человек из санкционированной численности в 260 человек. Развернуто еще четыре опорных пункта гражданской полиции, в связи с чем их общее число составило 33. Мероприятия СИВПОЛ по-прежнему сосредоточены на осуществлении контроля и наблюдения за деятельностью ангольской национальной полиции, расквартированием полиции быстрого реагирования, осуществлением специальных мер по обеспечению безопасности ангольских лидеров и решением других задач, поставленных в Лусакском протоколе. СИВПОЛ также тесно сотрудничает с сотрудниками недавно созданного подразделения по правам человека в деле наблюдения за нарушениями прав человека и, в случае необходимости, в проведении расследований.

24. За рассматриваемый период приоритетное внимание уделялось расквартированию полиции быстрого реагирования в качестве важной меры укрепления доверия и обеспечения безопасности, особенно на начальных этапах расквартирования войск УНИТА. После многочисленных встреч с командующим полицией быстрого реагирования Миссии наконец было разрешено побывать в ее казармах в Луанде, а затем в Уамбо и Уиже. В некоторых районах выделенные казармы находятся в столь плачевном состоянии, что для их ремонта требуется принятие правительством срочных мер. Кроме того, ангольская национальная полиция недавно предоставила КМООНА III информацию о числе офицеров полиции быстрого реагирования, которые подлежат расквартированию в 10 местах, и об их вооружении. Однако для того чтобы начать осуществление процедур эффективной проверки, по-прежнему требуются дополнительные и более подробные данные. Важно также доработать и осуществить планы разоружения ангольских гражданских лиц; КМООНА III сотрудничает с правительством в подготовке такой общей для всей страны программы.

25. Особо деликатным вопросом являются меры по обеспечению безопасности лидеров УНИТА, особенно после инцидента в резиденции генерала "Бен-Бена" (см. пункт 2 выше). Важно, чтобы обе стороны незамедлительно разработали эффективный план обеспечения безопасности лидеров УНИТА; это является неотъемлемым элементом процесса национального примирения. В соответствии с Лусакским протоколом правительство уже согласилось принять 212 сотрудников

службы безопасности УНИТА для прохождения подготовки и развертывания в качестве членов специальной группы ангольской национальной полиции, которая будет отвечать за охрану политических лидеров страны и членов дипломатического корпуса.

26. Особую озабоченность продолжают вызывать права человека, особенно в свете нарушений в отношении гражданских лиц, которые совершают военные и полицейские обеих сторон. Несмотря на неоднократные заверения обеих сторон в их приверженности делу прекращения нарушений прав человека, широко распространены беспокоящие действия, грабежи, похищения, вымогательства на контрольно-пропускных пунктах и другие преступления.

27. По просьбе сторон КМООНА III намеревается осуществить в масштабе всей страны программу распространения основной информации по правам человека. В частности, мой Специальный представитель проводит ряд учебных семинаров и практикумов для должностных лиц как в столице, так и в регионах. Первый такой семинар, проведенный 23 ноября в Луанде, был посвящен роли Лусакского протокола в деле защиты прав человека и плану действий КМООНА III в этой области на период до февраля 1997 года. Одновременно с этим подразделение по правам человека КМООНА III разработало ознакомительную программу для военных и полицейских наблюдателей Миссии с целью содействия их деятельности по наблюдению. Кроме того, в регионах будет развернуто дополнительное число наблюдателей за соблюдением прав человека и существует надежда на то, что это будет способствовать тому, что местные органы власти и члены УНИТА будут демонстрировать большее уважение к правам человека.

V. ГУМАНИТАРНЫЕ АСПЕКТЫ

28. Продолжается стихийное, а также организованное возвращение лиц, перемещенных внутри страны, в районы происхождения. В середине октября Мировая продовольственная программа (МПП) в ходе совместной деятельности с правительственными органами, учреждениями Организации Объединенных Наций и неправительственными организациями обеспечила транспортировку из Бенгелы в Уамбо около 700 лиц, перемещенных внутри страны. Что касается планируемого расселения перемещенного населения, в настоящее время проживающего в районе Джамбы, провинция Квандо-Кубанго, то правительство провело встречи с донорами и заинтересованными учреждениями и совместно с УНИТА занимается анализом различных вариантов.

29. В процессе возвращения пока еще участвует менее 10 процентов от общего числа перемещенных лиц, которое, по оценкам, составляет 1,2 млн. человек. Ожидается, что этот процесс еще больше замедлится в течение будущих пяти месяцев как по причине транспортных трудностей во время сезона дождей, так и по причине того, что люди не смогут вернуться в свои родные места своевременно к началу нынешнего сельскохозяйственного сезона. В результате в течение всего 1996 года придется оказывать постоянную гуманитарную помощь приблизительно 1,1 млн. перемещенных внутри страны лиц. Объяснением тому, что возвращение идет медленными темпами, может также служить действие политических факторов и факторов, связанных с безопасностью. Во многих частях страны, несмотря на обязательства сторон полностью ликвидировать пропускные пункты на дорогах, эти пункты продолжают существовать, и в последнее время имеет место рост числа случаев грубого обращения с персоналом учреждений Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций на этих пропускных пунктах.

30. Вместе с тем продолжается прогресс в расширении доступа для доставки гуманитарной помощи по дорогам. В настоящее время открыты несколько главных дорог от побережья к крупным городам внутри страны, а также несколько второстепенных дорог во внутренних районах страны. После завершения в начале октября ремонта дороги и моста, производившегося КМООНА III, дорога из Лобиту в Уамбо используется для прохождения колонн с гуманитарными грузами. Открытие этого и других маршрутов облегчит осуществление программы помощи в районах расквартирования УНИТА в провинциях Уамбо и Бие, а также различных гуманитарных мероприятий в районе центрального плоскогорья.

31. В рамках мероприятий в сельскохозяйственном секторе в провинции было отправлено 8500 тонн семян, которые уже на 80 процентов распределены благодаря совместным усилиям правительства, учреждений Организации Объединенных Наций и неправительственных организаций. Если выпадет достаточно осадков, то после сбора урожая в мае 1996 года продовольственная безопасность во внутренних районах страны, вероятно, повысится, что сократит потребность в гуманитарных продовольственных поставках.

32. Я с сожалением сообщаю о потере зафрахтованного МПП самолета, который исчез 21 октября при совершении полета из Луанды в Йоханнесбург с пятью человеками на борту. Разбившийся самолет был найден 30 октября в провинции Квандо-Кубанго; все находившиеся на его борту люди погибли. Причина аварии расследуется, однако считается, что эта авария, возможно, была вызвана сложными погодными условиями.

VI. ЭКОНОМИЧЕСКИЕ И СОЦИАЛЬНЫЕ АСПЕКТЫ

33. После успешного проведения конференции доноров "за круглым столом" в Брюсселе 25 и 26 сентября 1995 года правительство и Программа развития Организации Объединенных Наций (ПРООН) просили доноров представить подробную информацию о финансовых аспектах данных ими обещаний. Они также приступили к созданию механизмов для общей координации программы восстановления общин и механизмов обеспечения транспарентности финансового управления. Правительство, как ожидается, создаст координационную структуру на центральном уровне, в состав которой под председательством премьер-министра и министра планирования войдут представители ключевых министерств, доноров и ПРООН. Аналогичным образом на провинциальном уровне будут созданы координационные комитеты, в состав которых войдут все активные местные участники.

34. Учитывая отсутствие достаточно подготовленного национального персонала, эти координационные и контрольные механизмы потребуют оказания технической помощи. Министерство планирования и ПРООН в связи с этим договорились о создании групп технической поддержки в министерстве планирования и директоратах по планированию в провинциях. Эти группы будут оказывать содействие администрациям провинций в координации помощи, разработке проектов и контроле; будут обеспечивать доступ к финансовым механизмам и поступление информации донорам, включая финансовые отчеты. Первая техническая группа будет создана в провинции Луамбо.

35. Между тем, программа разрабатывается на основе конкретных областей заинтересованности доноров - либо на географической, либо на секторальной основе. ПРООН и учреждения Организации Объединенных Наций будут оказывать донорам техническую помощь в оценке их конкретных программ. Правительство в сотрудничестве с ПРООН, ГКП и МОТ также подготавливает конкретные программы по оказанию поддержки процессу социальной интеграции демобилизованных военнослужащих. Эти программы, которые будут осуществляться через Институт реинтеграции

бывших военнослужащих и министерство социальной помощи, будут оказывать консультационные услуги, обеспечивать профессионально-техническую подготовку, обучение навыкам предпринимательской деятельности, выдавать небольшие кредиты и инвентарь, а также предоставлять субсидии для проектов, дающих быстрые результаты.

36. Под эгидой Всемирного банка подготавливается чрезвычайный кредит в целях восстановления. Этот кредит главным образом будет предназначаться для оказания поддержки закупкам по конкретному перечню импортных товаров, а также для восстановления пострадавшей во время конфликта материальной инфраструктуры в ключевых провинциальных и городских центрах, исключая Луанду. Всемирный банк отдельно подготавливает существенный кредит для восстановления систем водоснабжения и санитарии в Луанде. Кроме того, как ожидается, миссия Международного валютного фонда (МВФ) рассмотрит вопрос о согласованной программе, контролируемой персоналом, и о поддержке ПРООН/МВФ финансового управления, которая финансируется Швецией. Будут рассмотрены также планы по борьбе с новой волной гиперинфляции, а также по изысканию средств для покрытия расходов, связанных с мирным процессом, включая инкорпорацию всех военнослужащих УНИТА в АВС.

37. В целях усиления роли бреттон-вудских учреждений в возрождении экономики Анголы и в укреплении мира мои представители и представители Всемирного банка и МВФ провели встречи в Вашингтоне и Нью-Йорке. Аналогичные встречи были проведены также в Луанде между КМООНА III и представителями Всемирного банка и ПРООН в целях расширения сотрудничества и усиления координации.

VII. ЗАМЕЧАНИЯ

38. Обнадёживает тот факт, что народ Анголы смог отпраздновать первую годовщину со времени подписания Лусакского протокола в царящей в стране обстановке мира. Длившаяся месяц тупиковая ситуация в политическом процессе преодолена, и меня особенно обнадёживают усилия правительства и УНИТА по возобновлению переговоров относительно нерешенных военных вопросов. Выпущенное правительством и УНИТА 13 ноября совместное коммюнике и заявление президента душ Сантуша, посвященное годовщине независимости Анголы, подтвердили приверженность обеих сторон делу осуществления соглашений, которые они заключили в Лусаке в прошлом году.

39. В течение рассматриваемого периода были случаи, когда неоднократное невыполнение обеими сторонами их обязательств ставило под сомнение действительность этой приверженности. В высшей степени важное значение имеет тот факт, что начало расквартирования войск УНИТА ознаменовало собой новый этап в ангольском урегулировании. Для того чтобы он был успешным, процесс расквартирования должен быть непрерывным и полностью поддающимся проверке и ограниченным по своей длительности. Было бы нереалистичным, и даже возможно опасным, держать военнослужащих в местах расквартирования длительное время. В связи с этим последующие этапы демобилизации и интеграции должны также быть завершены оперативно.

40. Я хотел бы выразить признательность международному сообществу за проявленную им настойчивость в оказании помощи ангольским сторонам в продвижении вперед мирного процесса и за оказание им щедрой помощи национальным программам восстановления и национальной реконструкции. Хотя именно правительство Анголы должно поддерживать различные программы, касающиеся осуществления Лусакского протокола, особенно те, которые предусматривают размещение в казармах его собственных войск и полиции быстрого реагирования и интеграцию вооруженных сил, понадобится дополнительная международная помощь в решении задач по

расквартированию войск, демобилизации бывших комбатантов, разминированию, восстановлению дорог и других жизненно важных задач. Мой Специальный представитель и сотрудники Секретариата уже имели контакты в этой связи.

41. Вызывает удовлетворение тот факт, что расквартирование, наконец-то, началось, однако пока еще почти не началось выполнение нескольких важных задач, которые должны были бы быть решены на ранних этапах мирного процесса, а именно: освобождение заключенных, обмен подробной военной информацией и разрешение вопроса о наемниках. Кроме того, представляется неприемлемым, что по истечении целого года после подписания Лусакского протокола все еще продолжаются нарушения прекращения огня и военные приготовления, включая минирование. Сохраняются также нарушения прав человека и ограничения на свободное передвижение населения. Такое неудовлетворительное положение дел усугубляется недавними пропагандистскими нападками на Организацию Объединенных Наций и угрозами безопасности международного персонала в Анголе.

42. Обе стороны должны также наглядно продемонстрировать более серьезное намерение выполнить свое обязательство по открытию дорог, особенно вдоль основных маршрутов снабжения "запад-восток". В настоящее время система материально-технической поддержки КМООНА III вынуждена перевозить персонал и грузы главным образом по воздуху, истощая ресурсы Миссии. В этих условиях будет крайне трудным перемещать и содержать дополнительные войска Организации Объединенных Наций в восточной части страны. Задержки с открытием подъездных дорог будут также по-прежнему препятствовать строительству в районах расквартирования и снабжению их. КМООНА III, возможно, в связи с этим придется пересмотреть свои оперативные планы или обратиться за санкцией на существенное увеличение своих расходов на оказание воздушной поддержки.

43. Организация Объединенных Наций энергично ведет работу по осуществлению своей задачи оказания поддержки усилиям народа Анголы и их лидеров по созданию структур для прочного мира в их стране. Развертывание войск КМООНА III близится к завершению, и далеко продвинулась работа по созданию районов расквартирования. Достигнуто многое со времени подписания год тому назад Лусакского протокола. Но нет места для самоуспокоения. Все еще очень ощутимо дают о себе знать многие факторы, которые воспрепятствовали осуществлению ранее заключенных мирных соглашений: недоверие, продолжающаяся военная деятельность, проволочка с процессом расквартирования и осуществлением связанных с этим мероприятий, препятствование свободному передвижению и восстановлению правительственной администрации, отсутствие уважения к персоналу Организации Объединенных Наций и другому международному персоналу. Правительство и УНИТА должны своей конкретной деятельностью продемонстрировать, что они действительно привержены делу мира и что они готовы устранить эти негативные факторы. Я настоятельно призываю их сделать это.

Приложение

Военный и гражданский полицейский персонал
(по состоянию на 30 ноября 1995 года)

Страна	Военные наблюда - тели	Гражданский полицейский персонал	Штабной персонал	Личный состав воинских подразделений	Итого
Алжир	8	--	--	--	8
Аргентина	--	--	--	--	--
Бангладеш	10	16	21	200	247
Бразилия	30 <u>a/</u>	17	39	1 039	1 125
Болгария	9	15	--	--	24
Конго	8	--	--	--	8
Египет	10	15	--	--	25
Фиджи	--	10	--	--	10
Франция	8	--	8	--	16
Гвинея - Бисау	20	3	--	--	23
Венгрия	10	8	--	--	18
Индия	19	13	49	1 014	1 095
Италия	--	--	4	--	4
Иордания	20	20	--	--	40
Кения	10	--	--	--	10
Малайзия	20	20	--	--	40
Мали	10	15	--	--	25
Марокко	--	1	--	--	1
Нидерланды	15	8	8	--	31
Новая Зеландия	5	--	8	--	13
Нигерия	20	20	--	--	40
Норвегия	4	--	--	--	4
Пакистан	5	--	5	--	10
Польша	7	--	--	--	7
Португалия	8	11	20	206	245
Республика Корея	--	--	--	198	198
Румыния	--	--	26	865	892
Российская Федерация	10	--	--	152	162
Сенегал	10	--	--	--	10
Словакия	5	--	--	--	5
Швеция	19	10	--	--	29
Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии	--	--	3	--	3
Объединенная Республика Танзания	--	5	--	--	5
Уругвай	10	9	37	800	856
Замбия	10	15	1	50	76
Зимбабве	<u>22</u>	<u>22</u>	<u>37</u>	<u>798</u>	<u>879</u>
Итого	<u>331</u> <u>a/</u>	<u>253</u>	<u>266</u>	<u>5 323</u>	<u>6 184</u>

a/ Включая медперсонал в составе 11 человек.

/...

KAPTA
